

# Camping - Caravaning

## Du **DOMAINE De MAILLAC**

S.A.R.L. au Capital de 46 000 €

Sainte-Nathalène

24 200 SARLAT

Tél. : 05 53 59 22 12

Fax : 05 53 29 60 17

Siret 390 922 326 00017 – APE 5530Z

e-mail : [campingmaillac@wanadoo.fr](mailto:campingmaillac@wanadoo.fr)

[www.campingmaillac.fr](http://www.campingmaillac.fr)



*Estimada Señora, Estimado Señor,*

*En respuesta a su demanda, le enviamos informaciones sobre nuestro camping, nuestros alquileres y nuestras condiciones de reservación.*

*Esperando tener el placer de acogerles pronto,*

*Cordialmente,*

\* \* \* \* \*

Situado al noreste de **Sarlat** el **Camping del Dominio de Maillac** os propone 174 parcelas de 100 m<sup>2</sup> sombreadas o medio sombreadas (**entre las que 130 son reservadas para tiendas, caravanas y auto-caravanas**), dos conjuntos sanitarios con cabinas y agua caliente a voluntad, lavadoras, secadoras y vertedero para lavabos quimicos. Variedad de alojamientos (**estudios, chalets, mobil-home - 2/8 personas – y Coco Sweet**) y un área de servicio completa para auto caravana Euro-Relais. Todo esto para satisfacerles durante todo el año.

En el recinto del Camping del Dominio del Maillac, encontraran **bar con terraza, tienda de alimentación, platos preparados** para llevar, **snack, piscina de 200 m<sup>2</sup> calentada a 28 °C, piscina infantil de 30 m<sup>2</sup>**, un **club por niños** (5-10 años, abierto de lunes a viernes, de 10.00 a 12.00), un espacio (**jacuzzi y sauna**), cobertura Wi-fi, pista de tenis, mini golf, terreno de petanca, juegos para niños (más estructuras inflables cuyo **tobogán acuático gigante**), mesas de pingpong ; sala de juegos, billar, baby-foot, televisión y un autobús los sábados por la mañana para ir al gran mercado de Sarlat.

**En alta temporada, durante el día animaciones**, varios concursos y torneos para todos. Salida en autobús desde el camping para una excursión en canoa a lo largo de la Dordogne. Por la noche torneo de cartas, bingo, fiestas animadas por orquestas o grupos y bailes de discoteca.

Podrán descubrir las rutas de **Lascaux** o de **Rocamadour**, el abismo de **Padirac** o de **Proumeyssac**, el valle de la **Dordogne**, una variedad de castillos, **Les Eyzies** runa de la prehistoria, su museo y sus cuevas. Sarlat ciudad medieval, su mercado típico y su festival. El Camping del Dominio de Maillac está en plena Naturaleza, podrán hacer paseos por los senderos, bosques y a las proximidades practicar pesca, canoa y equitación.



Horarios de Apertura :

En Verano : 8h30-13h00 y 14h00-21h00

Otro periodo : 9h00-18h00

# CONTRATO DE RESERVACIÓN DE UN EMPLAZAMIENTO

**Apellidos :** ..... **Nombre :** .....  
**Dirección :** .....  
**Codigo Postal**..... **Ciudad :** .....  
**Pais :** .....  
**Teléfono :** .....  
**E-mail :** .....

**Fecha de llegada** (despues de las 14h 00) ...../...../ 20..

**Fecha de salida** (antes de las 12h 00) ...../...../ 20..

**Caravana**     **Tienda**     **Auto-Caravana**

| Nombre y Apellido de cada Persona | Fechas de Nacimiento |
|-----------------------------------|----------------------|
| (1) .....                         | .....                |
| (2) .....                         | .....                |
| (3) .....                         | .....                |
| (4) .....                         | .....                |
| (5) .....                         | .....                |
| (6) .....                         | .....                |
| (7) .....                         | .....                |

**Sitio deseado :**            **En pradera arbolada** .....            **Bajo los arboles** .....

**Situacion del emplazamiento :** Con aproximacion a los sanitarios .....  
Con aproximacion a las animaciones .....  
Con aproximacion a los juegos de niños.....

**Tienda suplementaria :**     **Caravana Suplementaria :**

**Vehiculo Motorizado Suplementario :**

*Barbacoa y plancha  
eléctrico prohibido*

**Conexión eléctrica :**     (10 Amperios)

**Alquiler de frigorífico** (bajo ciertas condiciones) :   

**Animales** (perros o gatos exclusivamente) : .....            **Raza :** .....

**Adjunto el pago de 90 €** (Ver tarifas y condiciones) : ..... €

**Gastos de reservación (20 €) :** ..... €

**Total a pagar para la reserva :** ..... €

.....€ (Con letras)

**Giro-postal internacional :**

**BPACA SARLAT C.C.S.O.**

8, Avenue du Général Leclerc

24 200 SARLAT-LA-CANÉDA

IBAN Número : FR76 1090 7002 4402 4421 7891 031

BIC/SWIFT Número : CCBPFRPPBDX

**Reconozco haber tomado conocimiento de las tarifas y condiciones de reservación y las acepto.**

La Dirección :

**Fecha y firma :**



## CONDICIONES GENERALES DE RESERVACIÓN DE UN EMPLAZAMIENTO

### **EMPLAZAMIENTO :**

**La duración mínima de su estancia** debe equivaler a las arras. Los emplazamientos están disponibles todos los días desde las 14h 00 y deben ser liberados antes de las 12h 00.

**Para reservar** deben enviar un giro-postal internacional de 110€ (90€ de arras + los gastos de reserva) [Nuestra cuenta bancaria : BPACA Sarlat CCSO - BIC Número : CCBPFRPPBDX – IBAN Número : FR76 1090 7002 4402 4421 7891 031]

**El saldo de su estancia** deberá ser pagado el día de su llegada. Los modos aceptados de pago son los siguientes : especies y tarjetas bancarias.

**El pago de su estancia** deberá ser efectuado en su integridad según las fechas de reserva mencionadas sobre el contrato, pero igual en caso de llegada atrasada o en caso de salida anticipada. La Dirección dispondrá del emplazamiento si éste está ocupado 12 horas después de la fecha al punto prevista.

**Alquiler de Frigorífico** : Nuestros frigoríficos (bajo reserva de disponibilidad) son aportados sobre el emplazamiento cuando ustedes están instalados. Son entregados sobre paleta y por razones de seguridad, pueden ser alquilados sólo a las personas que disponen de un tejadillo (u otros tipos de avanzadas) para protegerlos.

### **GENERALIDADES :**

\* **Reservación** : Basta con devolvernos el contrato debidamente cumplido, acompañado por una transferencia swift correspondiente al importe de las arras solicitadas (90 €) + los gastos de reserva (20 €). [BPACA Sarlat CCSO - BIC Número : CCBPFRPPBDX – IBAN Número : FR76 1090 7002 4402 4421 7891 031]. Ante todo envío del contrato póngase en contacto con nosotros por teléfono o por e-mail con el fin de definir juntos las disponibilidades restantes y efectuar una prereserva, válida 10 días, el tiempo de recibir su correo. A la recepción de este contrato que tiene valor de compromiso, le enviaremos una carta de confirmación de su reservación. Los alquileres y los emplazamientos son atribuidos según el orden de llegada de las demandas y hasta agotamiento de las disponibilidades.

\* **Toda modificación del número o de la identidad de las personas** inicialmente previstas por el contrato de reservación deberá ser obligatoriamente señalada el mismo día a la oficina de acogida. Todos los alquileres y los emplazamientos son nominativos y no pueden ser subarrendados en ningún caso o cedidos.

\* **Estancia modificada, llegada atrasada o salida anticipada** : Ningún reembolso ni reducción serán consentidos en el caso de una llegada atrasada o de una salida anticipada. La facturación será efectuada sobre la totalidad de estancia reservada. En ausencia de un mensaje escrito del cliente, que tiene que diferir la fecha de su llegada, el emplazamiento y el alquiler se vuelven disponibles 12 horas después de la fecha de llegada prevista por el contrato y el pago íntegro de las prestaciones permanece exigido.

\* **Estancia anulada** : la anulación de la estancia se hace por correo o por e-mail. En ningún caso, ni las arras, ni los gastos de reserva serán restituidos en caso de impedimento de su parte (Arte. 1590 del Código Civil).

\* **El camping no podrá ser tenido por responsable** en caso de robo, pérdida o daño de cualesquiera naturaleza (vehículo u otro) durante, o en respuesta a una estancia, así como en caso de avería o puesta fuera de servicio del material técnico. Para su garantía personal (robo, daños) o daños causados por usted en los alquileres o estructuras internas al camping, es indispensable pedir a su asegurador una extensión «veraneo» a su multirisgo vivienda. Los niños quedan en permanencia en cualquier lugar de actividad (espacios de juegos, piscina, caminos de circulación, etc) bajo la responsabilidad de sus padres, estos últimos siendo responsables del comportamiento y de la seguridad de sus hijos.

\* **Piscina** : El acceso es autorizado a las personas vestidas de un traje bañador estrictamente reservado para el baño. Pantalón corto y calzoncillos están prohibidos. Los niños de menos de 10 años deben ser acompañados por un adulto

\* **Animales** : Los gatos y los perros son admitidos, proveídos de su certificado de vacunación en curso de validez. Los animales deben estar atados con una correa y no deben en ningún caso quedar solos en el camping. Un suplemento de 3.00 € será pedido por noche pasada en el camping y por animal. Además, los propietarios son responsables del comportamiento de su animal (ladridos, agresividad...). El acceso a la piscina les es terminantemente prohibido.

\* **Ruidos o Daños** : La circulación de los vehículos a motor esta limitada a 10 km/h y esta prohibida entre 23h 00 y 7h 00 (la barrera del camping es cerrada entre estos horarios). El uso de aparatos sonoros no deben ser percibidos más allá del perímetro del cada emplazamiento. A partir de las 23h 00, es obligatorio que cada uno respete el derecho al descanso de sus vecinos. Los responsables de ruido o de daño serán expulsados, sin reembolso.

Todo cliente debe conformarse a las disposiciones del reglamento del camping.